

**Rapport**  
**du Conseil fédéral à l'Assemblée fédérale**  
**concernant le résultat de la votation populaire du 24 septembre 1972**  
**sur l'initiative pour un contrôle renforcé**  
**des industries d'armement et l'interdiction d'exportation d'armes**

(Du 13 novembre 1972)

Monsieur le Président, Mesdames et Messieurs,

Le 19 novembre 1970, le Comité d'initiative pour un contrôle renforcé des industries d'armement et l'interdiction d'exportation d'armes a remis au Conseil fédéral une initiative populaire pour un contrôle renforcé des industries d'armement et l'interdiction d'exportation d'armes, appuyée par 53 457 signatures valables.

Vous avez décidé, le 30 juin 1972, de soumettre cette initiative au vote du peuple et des cantons et d'en recommander le rejet.

La votation a eu lieu le 24 septembre 1972. Le résultat en est consigné dans le tableau ci-après.

Il en ressort que l'initiative a été rejetée par 592 833 voix contre 585 046 et par 13 cantons et 4 demi-cantons contre 6 cantons et 2 demi-cantons.

Il n'y a pas eu de réclamations.

Nous avons l'honneur de vous proposer d'homologuer le résultat de la votation en adoptant le projet d'arrêté fédéral ci-annexé.

Nous vous prions d'agréer, Monsieur le Président, Mesdames et Messieurs, les assurances de notre haute considération.

Berne, le 13 novembre 1972

Au nom du Conseil fédéral suisse:

Le président de la Confédération,

**Celio**

Le chancelier de la Confédération,

**Huber**

(Projet)

**Arrêté fédéral**  
**concernant le résultat de la votation populaire du 24 septembre 1972**  
**sur l'initiative pour un contrôle renforcé**  
**des industries d'armement et l'interdiction d'exportation d'armes**

*L'Assemblée fédérale de la Confédération suisse,*

vu les procès-verbaux de la votation du 24 septembre 1972 sur l'initiative populaire du 19 novembre 1970 pour un contrôle renforcé des industries d'armement et l'interdiction d'exportation d'armes;

vu le rapport du Conseil fédéral du 13 novembre 1972<sup>1)</sup>, duquel il ressort que l'initiative a été rejetée par 592 833 voix contre 585 046, sur 1 177 879 suffrages valablement exprimés, et par 13 cantons et 4 demi-cantons contre 6 cantons et 2 demi-cantons,

*arrête:*

Article premier

Il est pris acte du résultat de la votation populaire du 24 septembre 1972.

Art. 2

L'initiative du 19 novembre 1970 pour un contrôle renforcé des industries d'armement et l'interdiction d'exportation d'armes est déclarée rejetée.

20904

<sup>1)</sup> FF 1972 II 1446

**Votation populaire du 24 septembre 1972 sur l'initiative pour un contrôle renforcé des industries d'armement  
et l'interdiction d'exportation d'armes**

1448

Cantons	Electeurs	Participation		Bulletins n'entrant pas en ligne de compte		Bulletins entrant en ligne de compte	Oui	Non	Vote des cantons	
		Bulletins rentrés	En pour-cent	Blancs	Nuls				Oui	Non
Zurich .....	649 616	303 968	46,8	5 573	75	298 320	145 461	152 859	—	1
Berne .....	605 626	157 207	26,0	1 115	179	155 913	73 220	82 693	—	1
Lucerne .....	167 257	47 063	28,1	256	53	46 754	20 641	26 113	—	1
Uri .....	19 971	7 557	37,8	342	47	7 168	3 176	3 992	—	1
Schwyz .....	51 686	13 420	26,0	140	6	13 274	5 369	7 905	—	1
Unterwald-le-Haut .....	14 540	3 695	25,4	49	3	3 643	1 272	2 371	—	1/2
Unterwald-le-Bas .....	15 020	6 443	42,9	111	22	6 310	2 509	3 801	—	1/2
Glaris .....	22 003	6 405	29,1	51	7	6 347	2 328	4 019	—	1
Zoug .....	37 889	14 806	39,1	144	30	14 632	6 332	8 300	—	1
Fribourg .....	105 605	23 874	22,6	349	29	23 496	12 162	11 334	1	—
Soleure .....	128 897	37 225	28,9	355	602	36 268	14 876	21 392	—	1
Bâle-Ville .....	147 633	40 504	27,4	342	8	40 154	26 565	13 589	1/2	—
Bâle-Campagne .....	117 936	39 106	33,2	366	29	38 711	22 983	15 728	1/2	—
Schaffhouse .....	41 389	30 087	72,7	1 947	16	28 124	11 842	16 282	—	1
Appenzell Rh.-Ext. ....	28 828	12 068	41,9	337	10	11 721	5 221	6 500	—	1/2
Appenzell Rh.-Int. ....	7 451	2 281	30,6	47	5	2 229	834	1 395	—	1/2
Saint-Gall .....	213 846	83 821	39,2	1 361	326	82 134	36 395	45 739	—	1
Grisons .....	90 827	32 146	35,4	911	65	31 170	15 197	15 973	—	1
Argovie .....	237 046	86 816	36,6	1 509	35	85 272	42 810	42 462	1	—
Thurgovie .....	98 136	44 379	45,2	1 326	38	43 015	16 274	26 741	—	1
Tessin .....	136 136	27 465	20,2	224	29	27 212	18 898	8 314	1	—
Vaud .....	291 238	68 494	23,5	438	68	67 988	40 776	27 212	1	—
Valais .....	121 946	24 413	20,0	145	44	24 224	11 810	12 414	—	1
Neuchâtel .....	96 573	24 172	25,0	216	14	23 942	14 412	9 530	1	—
Genève .....	173 842	60 824	35,0	944	22	59 858	33 683	26 175	1	—
<b>Total</b>	<b>3 620 937</b>	<b>1 198 239</b>	<b>33,1</b>	<b>18 598</b>	<b>1 762</b>	<b>1 177 879</b>	<b>585 046</b>	<b>592 833</b>	<b>6<sup>2</sup>/<sub>2</sub></b>	<b>13<sup>4</sup>/<sub>2</sub></b>
						Majorité absolue: 588 940				

**Rapport du Conseil fédéral à l'Assemblée fédérale concernant le résultat de la votation populaire du 24 septembre 1972 sur l'initiative pour un contrôle renforcé des industries d'armement et l'interdiction d'exportation d'armes (Du 13 novembre 1972)**

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1972
Année	
Anno	
Band	2
Volume	
Volume	
Heft	49
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	11454
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	01.12.1972
Date	
Data	
Seite	1446-1448
Page	
Pagina	
Ref. No	10 100 382

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.